

NR Dienstag, 2. Dezember 2025, 08:00 - 13:00
CN Mardi, 2 décembre 2025, 08h00 - 13h00
CN Martedì, 2 dicembre 2025, 08.00 - 13.00

e-parl 02.12.2025 13:33
Woche: 1

Semaine : 1

Settimana: 1

Nr. No. n.	Rat Cons. Cons.	Geschäftstitel Titre de l'objet Titolo dell'oggetto	Entwurf Projet Disegno	Status Statut Stato	Kommission Commission Commissione	Behörde Autorité Autorità	Berichterstattung Rapport Rapporto	Ausgabenbremse F. aux dépenses F. alle spese	Minderheit Minorité Minoranza	Kategorie Catégorie Categoria
25.024	s	DE FR IT	BRG. Kriegsmaterialgesetzes (Aufnahme einer Abweichungskompetenz für den Bundesrat). Änderung OCF. Loi fédérale sur le matériel de guerre (introduction d'une compétence dérogatoire pour le Conseil fédéral). Modification OCF. Legge federale sul materiale bellico (introduzione di una facoltà di deroga per il Consiglio federale). Modifica		SiK CPS CPS	WBF DEFR DEFR	Barandun, Addor			IIIa/IV
23.086	n	DE FR IT	BRG. Investitionsprüfgesetz OCF. Loi fédérale sur l'examen des investissements étrangers OCF. Legge sulla verifica degli investimenti	Differenzen Divergences Divergenze	WAK CER CET	WBF DEFR DEFR	Kamerzin, Pamini			IIIa/IV
25.046	s	DE FR IT	BRG. Bundesgesetz über die Berufsbildung (Berufsbildungsgesetz, BBG). Änderung OCF. Loi fédérale sur la formation professionnelle (LFPr). Modification OCF. Legge federale sulla formazione professionale (Legge sulla formazione professionale, LFPr) . Modifica		WBK CSEC CSEC	WBF DEFR DEFR	Prelicz-Huber, Riem			IIIb/IV
24.3824	s	DE FR IT	Mo. APK-S. Rechtsgrundlage für die Ukraine-Hilfe Mo. CPE-E. Base légale pour l'aide à l'Ukraine Mo. CPE-S. Base legale per l'aiuto all'Ucraina		APK CPE CPE	WBF DEFR DEFR	Molina, Bulliard		Rüegger	IV
25.3231	s	DE FR IT	Mo. Müller Damian. Anpassung der RAUS-Bestimmungen im Sinne von Umwelt und Tierwohl Mo. Müller Damian. Adapter les prescriptions du programme SRPA dans l'intérêt de l'environnement et du bien-être des animaux Mo. Müller Damian. Adeguamento delle disposizioni URA nell'interesse dell'ambiente e del benessere degli animali		WAK CER CET	WBF DEFR DEFR	Hübscher		Ryser	IV
25.3561	s	DE FR IT	Mo. Sommaruga Carlo. Verbrechen Israels im Gaza-Krieg. Massnahmen zur Gewährleistung der Einhaltung des humanitären und des zwingenden Völkerrechts Mo. Sommaruga Carlo. Crimes israéliens pendant la guerre à Gaza. Mesures visant à garantir le respect du droit international humanitaire et du droit international contraignant Mo. Sommaruga Carlo. Crimini israeliani nella guerra di Gaza. Misure per garantire il rispetto del diritto internazionale umanitario e del diritto internazionale vincolante		APK CPE CPE	WBF DEFR DEFR	Portmann, Calame		Molina	IV